

2013 年全美外語教學學會年會(ACTFL)

第二次籌備暨行前會議議程

時間：102 年 11 月 8 日（星期五）下午 2 時

地點：淡江大學台北校園 206 會議室

主席：財團法人高等教育國際合作基金會 陳惠美執行長

出席人員：僑務委員會、國家華測驗推動工作委員會、財團法人高等教育國際合作基金會、國立臺灣大學文學院語文中心、國立政治大學華語文教學中心、國立臺灣師範大學國語教學中心、國立台北教育大學華語文中心、輔仁大學華國際教育處語言中心、中國文化大學華語中心

請假人員：教育部國際及兩岸教育司、國立成功大學華語中心

紀錄：吳昕珩計畫專員

壹、主席致詞

貳、業務單位報告

一、參展主題

“臺灣，華語首選 Taiwan, Your Choice for Chinese Learning” 為臺灣館參展主題

二、參展單位及代表【附件 1】。

統計本次共有 9 個華語文相關單位(包含 7 所大專院校、華測會與僑委會暨全美中文學校聯合總會參加)。團進團出人員名單、參展人員確認名單、機場接駁等，請各代表確認各校名單是否正確無誤。

三、2013 Convention Program

大會安排所有座談、論文發表場次請參考網站：

<http://actfl2013.abstractcentral.com/itin.jsp>

四、展場識別證領取時間

所有參展代表皆須上 ACTFL 官方網站註冊登記並繳交費用，始可於會場報到時以確認信領取展場識別證，也可在註冊網頁中列印邀請函，以便美國海關查驗。另外在領取識別證時，請各校代表列印出 registration confirmation letter，上面會有一組 barcode，請以此 barcode 領取識別證。各校代表可於下列時間至會場領取識別證：

日期	時間
11/21(四)	7:00-18:00
11/22(五)	7:00-17:00
11/23(六)	7:00-17:00
11/24(日)	7:00-10:00

五、參展行程

展期日程如下表所示：

日期	時間	活動事項
11/20(三)	21:50	桃園機場各自 Check-in(中華航空 CI8/長榮航空 BR16)
	23:50	搭乘中華航空 CI8/長榮 BR16 臺北-洛杉磯
11/21(四)	07:00~17:00	場佈時間(台灣攤位共同場佈時間 15:00~17:00)
	14:50~15:00	展場 registration desk 集合，共同發放借用之 exhibitor 識別證
	17:30	駐外餐會@Maggiano's - Orlando
11/22(五)	10:00~18:00	※展覽期間
	10:00~11:00	◎展場活動 Happy Hour(大師揮毫，成大提供)
	12:00~13:30	全美中文總會餐會@ Hyatt Regency Orlando, Room: Orlando Ballroom L
11/23(六)	08:00~17:00	※展覽期間
	09:00-10:00	◎展場活動 Happy Hour(大師揮毫，成大提供)
11/24(日)	08:00~12:00	※展覽期間
	12:00~14:00	撤場
11/25(一)	11:00	飯店 check out
	15:10~15:20	在飯店 Lobby 集合準備前往機場返台
	16:26	奧蘭多國際機場 Check-in (達美航空 DL1061)
	18:26	搭乘達美航空 DL1061 奧蘭多-洛杉磯

六、展場攤位資訊

(一)會場位置

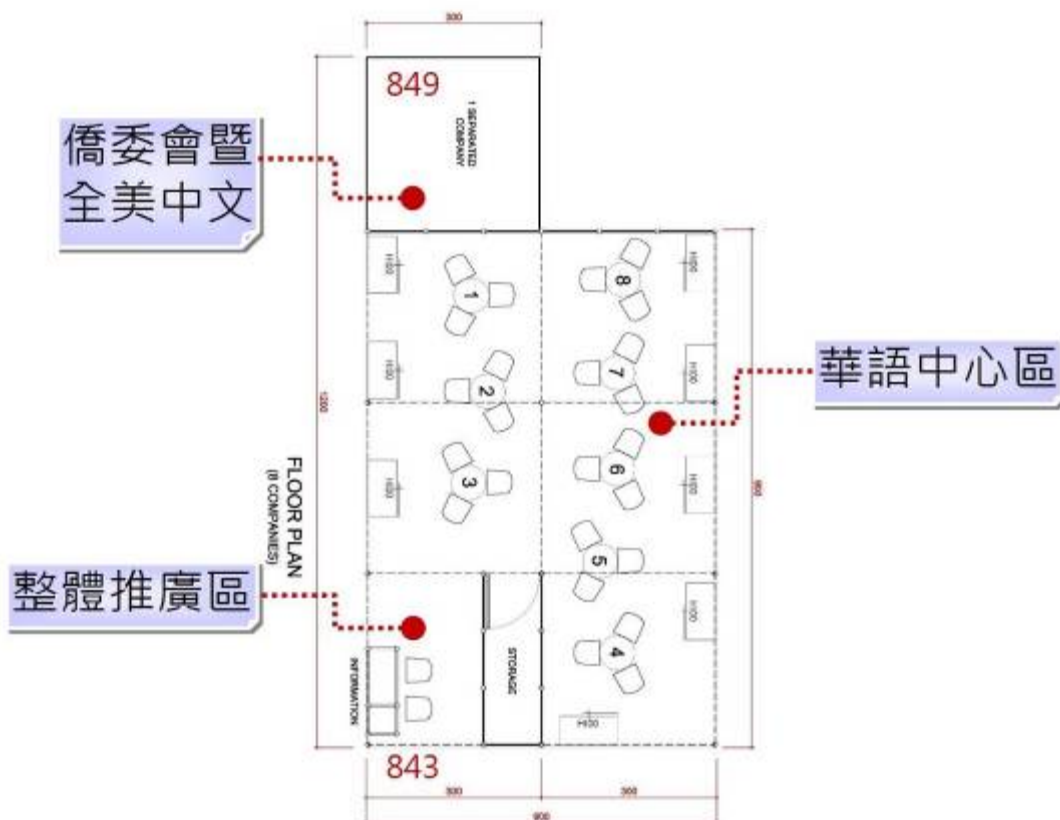
台灣攤位編號為 843；此次教育展台灣館共承租 6 處 10 呎×10 呎攤位。





攤位說明

- 展場攤位空間配置
 台灣館攤位規劃為整體推廣區、華語中心區、華測會與僑委會暨全美中文聯合總會等區域。



- 展場攤位整體設計

此次展覽延續去年留學台灣(Study in Taiwan)設計與印象風格、強調華語文字及文化元素，以統一意象及設計強調台灣華語教育的特色及優勢。各華語中心擁有自己的會談桌及儲物空間；各校可於場佈時間將各校的区域進行布置。



(二)展場活動(Happy Hour)

Happy Hour 活動於 11/22 10:00~11:00 及 11/23 9:00~10:00 兩時段在臺灣攤位進行 (booth#843)，這次活動邀請到國立成功大學華語中心吳榮富主任進行「大師揮毫」活動以及拓印活動。另 Happy Hour 時段主要為 Exhibit Hall Visit Time，大師揮毫部分每日限量 15 名並採發號碼牌型式進行，以吸引人潮佇足臺灣攤位。

八、共同文宣/紀念品**(一)學華語到台灣**

學華語到台灣往年參展 ACTFL 所做之參展院校手冊及參展代表通訊錄，由 2009 年開始將以宣傳台灣整體華語教育的“學華語到台灣”文宣替代，希望能使與會者更了解台灣整體華語教育環境。

(二)參展單位短期課程文宣

除共同文宣“學華語到台灣”外，亦針對參展單位製作小型手冊，設計風格延續學華語到台灣但更加活潑，內容以介紹國外學生最感興趣的短期課程及師資課程為主，另有單位簡介。

(三)紀念品

將提供護照套以及筷子等紀念品給參展校致贈會談對象。

(四)問卷調查

為更有效達成參展目標並了解執行成果，惠請各校代表於洽談後請與會者填寫問卷，問卷填寫完畢後請交予基金會代表。問卷將放置於整體推廣區，填寫者將獲的小禮物。

九、台灣團機票+住宿資訊及旅遊注意事項

●出發日期：2013/11/20(三)

●班機時刻表：

<華航>

	航班	日期	起迄城市	起飛時間	抵達時間
去程	CI8	20NOV	TPE/LAX	23:50	19:15
	AA204	20NOV	LAX/MCO	21:55	05:30(11/21 抵達)
回程	DL1061	25NOV	MCO/LAX	18:26	20:55
	CI7	25NOV	LAX/TPE	23:25	05:50 (11/27 抵達)

<長榮>

	航班	日期	起迄城市	起飛時間	抵達時間
去程	BR16	20NOV	TPE/LAX	23:55	19:25
	AA204	20NOV	LAX/MCO	21:50	05:30(11/21 抵達)
回程	AA205	25NOV	MCO/LAX	09:30	11:55
	BR11	25NOV	LAX/TPE	15:50	22:35 (11/26 抵達)

●**住宿旅館**

Clarion Inn & Suites on International Drive 9956 Hawaiian Court, Orlando, FL 32819

<http://www.clarionhotel.com/hotel-orlando-florida-FL328> TEL: 407-351-5100

此三星酒店有 223 間空調房間，距離橘郡會議中心步行約 9 分鐘/800 公尺，距奧蘭多國際機場車行約 16 分鐘/20 公里，酒店並有免費接駁車往返 Disney World Resort, Universal Studios Orlando, SeaWorld 等主題樂園，公共區域及房客內均可以使用的免費無線寬頻網路以及提供免費早餐。所有住房均配有書桌以及免費報紙，而且可以撥打免費市內電話

●**飯店到展場地圖**

提供住宿飯店 (Clarion Inn & Suites on International Drive) 至會場地圖資訊供參。



●**駐外餐會、全美餐會**

◎駐外餐會：

時間：2013/11/21(四) 17:30 (17:10 在 Exhibit Hall Entrance 集合出發)

地點：餐廳 Maggiano's - Orlando (9101 International Dr, Orlando, FL 32819-8120)

◎全美餐會：

時間：2013/11/22(五) 12:00-13:30 (11:45 攤位集合出發)

地點：Hyatt Regency Orlando, Room: Orlando Ballroom L (9801 International Drive, Orlando, FL 32819)



●旅遊注意事項 請參考附件 2

十、台灣團機票+住宿資訊及旅遊注意事項

基金會、駐外與展場设计公司於奧蘭多連絡方式—若各校在當地發生需連絡基金會或展場设计公司之狀況，請參考以下連絡方式。

單位	聯絡人	電話
教育部駐美國教育組	張佳琳副組長	202-320-7317(美國手機)
高等教育國際合作基金會	吳昕玢計畫專員	0987-739-097
	彭鈺喬計畫專員	0918-810-214
展場設計—安益公司	Erika Chen	0975-606-763
	包商	954-325-7796
和康旅行社	林宏居	02-2551-6262

肆、臨時動議

- 1.與攤位廠商安益確認各校櫃台的尺寸以及各攤位是否含有文宣架，確認後並盡快通知各校。
- 2.與駐美國教育組張佳琳副組長確認駐外相關單位出席人員名單，以方便本會提供展場名牌。
- 3.展場攤位增加背板整體輸出，在大面的背板整體輸出中另外加上學校 LOGO 以及名

- 稱；如攤位廠商安益來不及輸出，則由基金會統一輸出整體設計(布條材質)。
- 4.由基金會統整參展代表連絡方式，各參展代表可自行決定是否提供。

伍、散會

【附件 1】參展單位及代表

NO	Chinese Name	English Name	單位	Air Ticket	接送	Room	Remarks
1.	陳惠美	Ms. Chen Hwei-Mei	高教基金會	CI+AA(DL)	V	TWIN	lilychen@fichet.org.tw
2.	彭鈞喬	Ms. Peng Yi-Chiao		CI+AA(DL)	V		ally52@fichet.org.t
3.	吳昕珩	Ms. Wu Shin-Herng		CI+AA(DL)	V	SGL	herng@fichet.org.tw
4.	吳榮富	Mr. Wu Rong-Fu	成功大學	CI+AA(DL)	V	TWIN	rongfu@mail.ncku.edu.tw
5.	蕭錦翠	Ms. Hsiao Chin-Tsui		CI+AA(DL)	V		chintsui@mail.ncku.edu.tw
6.	陳淑玲	Ms. Chen Shu-Ling		CI+AA(DL)	V	shuling@mail.ncku.edu.tw	
7.	于柏桂	Mr. Yparraguirre Victor Carlos	輔仁大學	BR+AA	V 單	TWIN	024363@mail.fju.edu.tw
8.	楊又樺	Ms. Yang Yu-Hua		BR+AA	V 單		076076@mail.fju.edu.tw
9.	戴文慧	Ms. Tai Win-Whay	政治大學	CI+AA(DL)	V		Ca79t@nccu.edu.tw
10.	田欣凱	Ms. Tien Hsin-Kai	台師大學	BR+AA	V 單	TWIN	hsinkai@ntnu.edu.tw
11.	蔡宜倩	Ms. Tsai Yi-Chiann	台灣大學	BR+AA	V 單		ntulcoffice@ntu.edu.tw
12.	陳怡君	Ms. Chen Yi-Jrun	文化大學	CI+AA(DL)	V	TWIN	yjchen@sce.pccu.edu.tw
13.	余欣蓓	Ms. Yu Hsin-Pei		CI+AA(DL)	V		hpyu@sce.pccu.edu.tw
14.	周美慧	Chou Mei-Hui	臺北教育	CI+AA	V 單	TWIN	yjchen@sce.pccu.edu.tw
15.	邵佩蓉	Shao Pei-Jung		CI+AA	V 單		hpyu@sce.pccu.edu.tw
16.	杜宛庭		華測會	自理	自理		yancy@sc-top.org.tw
17.	林佩樺			自理	自理		hsinping@sc-top.org.tw

【附件 2】



2013 ACTFL 旅遊注意事項

親愛的旅客 您好！

為了讓您在旅遊途中的順暢及維護您的權益，我們建議您詳閱下列注意事項，以便利您充分享受一趟快樂之旅。下列事項，是我們應盡告知的責任，也是保障您的權益。

- 一、請記得出門**自帶護照及美國簽證(或已申辦美國免簽證 ESTA 登錄核准)**並攜帶相關旅遊證明文件(如 ACTFL 參訪證明、邀請函及住宿證明等)，以利入美國過關順利。
美國於 2012 年 10 月 2 日宣布台灣加入免簽證計劃，旅客持有之台灣護照為 2008 年 12 月 29 日當日或以後核發之**晶片護照**，且其上有載示台灣國民身分證號碼，並事先上網透過旅行授權電子系統 (ESTA) 取得入境之授權許可者，即可前往美國洽商或觀光(B 訪客簽證適用的旅行目的) 但每次停留不可超過 90 天。
- 二、**登機手續**
 - * 請大家於所搭乘航班起飛 2 小時前(至少)自行前往桃園機場辦理報到登機手續,CI & BR 的航站在**第 2 航站**，於桃園機場辦理報到時，請將拖運行李逕掛至最終目的地-Orlando (MCO),請注意行李貼條之目的地是否為(MCO)。登機證如在台北或 MCO 辦理登機時可連線後段航空公司即可取得兩張登機證，如無法則請分開在轉機點再辦理後段登機證。
 - * 近來因美國境內因爆炸案及槍擊案等影響，美國對於登機前安全檢查流程漸趨嚴格，請在 Orlando 也請務必提早 2 小時以上抵機場辦理登機手續，行李一樣逕掛回台灣，中途於轉機點(LAX)無需再把托運行李領出過關。
- 三、**托運行李**
 - * 台北搭乘台籍+美籍航空的聯程機票(全程機票開在同一張機票上)前往美國每人可以免費托運**兩大件**行李，但是必須符合航空公司的**尺寸和重量限制**，每件重量不得超過 50 磅 (**23 公斤**)，每件行李的長+寬+高總和不超過 62 吋 (157 公分)。
 - * 隨身手提行李則為大小不超過 45 吋 (長+寬+高 115 公分) 重量不得超過 7 公斤，且以能放入座位上方儲物櫃內，或是您前排座椅下方的空間。
 - * 因近來國際油價上揚，各航空公司將會嚴格執行行李超重及超件數收費之規定，敬請注意!
 - * 請注意以上免費 2 件托運行李部份為國際線及美國境內陸線機票開立在一起時為此，若美國境內機票與國際線分開開立時，美國境內航段將依各航空公司規定不同，將有可能被收取每一件托運費用。
- 四、**美國海關**：不論目的地為何，在飛機進入美國降落的第一個城市，必須完成入境美國通關手續(Immigration 移民關->領取托運行李->Custom 海關申報->完成入境)，要繼續轉機的旅客，過完 Custom 後將託運行李交給轉機行李輸送櫃台，旅客再依指示前往下一段航班之登機門。
- 五、**入境需知**：美國海關及邊境保護局(USCBP)將於 2013 年 04 月 30 日起，將依各海空口岸逐步實施 I-94 出入境登記卡無紙化，以簡化通關程序。入境美國洛杉磯及舊金山機場自 2013 年 05 月 14 日起，凡非美國籍、非持綠卡之旅客，以正式美國簽證入境美國者，並備份攜帶著始可順利入境美國。
另海關單(Customs Declaration)則是每人仍需填寫，我們儘量協助各位甜寫，惟尚請核對填寫內容是否有誤及有一些如下項目需自行查閱後填寫： #11~15 請詳讀後勾選、 X 處簽名(與護照上相同)
- 六、**住宿酒店: Clarion Inn & Suites At International Drive/convention Center**
此家三星酒店共有 223 間房間，離奧蘭多國際機場(MCO)車行約 16~20 分鐘/21Km，離會場 **Orange County Convention Center (OCCC)**步行約 11 分鐘/900M；酒店並有免費接駁車往返 Disney World Resort & Universal Orlando Resort。酒店內的公共區域及房間內均提供免費的無線上網，房客可以撥打免費市內電話並提供每日報紙。
酒店位置臨近奧蘭多除了許多主題樂園外最著名的也是最熱鬧觀光區-**國際大道 (International Drive)**，國際大道有專屬行駛的交通工具-『I-Ride Trolley』仿古旅遊巴士；國際大道一路上兩邊有很多建築奇特的建築物及一流的餐廳及商店，北接環球製片廠及著名的 Premium Outlet，南接海洋世界，都可購買一日不限次數的『I-Ride Trolley』券(US\$5-)來使用。
- 七、**時差**：美國全國分為五個時區，各相差一個小時，如果入境後還要轉機，請在不同的時區調整時間。美東時區夏令時間(每年開始於 3 月的第二個星期日上午 2 點鐘開始，結束於 11 月的第一個星期日) 為

GMT-5，餘時期為 GMG-4 比台灣時刻慢 12 小時。

八、**電話:** 團員們在美國期間請妥善保管個人護照及貴重物品,並請注意自身安全問題,如有問題,可利用下述電話尋求協助

***駐邁阿密台北經濟文化辦事處** Taipei Economic and Cultural Office in Miami

地址:2333 Ponce de Leon Blvd. Suite 610 Coral Gables, FL33134, U.S.A.

電話:(1-305) 443-8917 傳真:(1-305) 442-6054

急難救助:※急難救助電話專供緊急求助之用(如車禍、搶劫、有關生命安危緊急情況等),非急難重大事件,請勿撥打;一般護照、簽證等事項,請於上班時間以辦公室電話查詢。

專線電話:(1-786) 253-7333 美國境內直撥:1-786-253-7333

以上資訊僅供參考,如有未竟詳盡時,敬請包涵及諒解, 最後
預祝您 旅途愉快!
協辦單位: 和康旅行社 Rich Travel Service Co.,

貼心小提醒

旅客須知－民航局安檢新規定

有關 96 年 3 月 1 日起自我國搭乘國際線班機（含轉機、國際包機）之出境、轉機及過境旅客所攜帶之液體、膠狀及噴霧類物品管制規定

為加強維護飛航安全，自 2007 年 3 月 1 日起，凡自我國搭乘國際線班機(含國際包機)之出境、轉機及過境旅客所攜帶之液體、膠狀及噴霧類物品將比照飛美航班實施管制如下：

1. 所有旅客隨身攜帶之液體、膠狀及噴霧類物品容器其體積每個不得超過 100 毫升。
2. 所有液體、膠狀及噴霧類物品容器均應裝於一只(一個)不超過 1 公升且可重複密封之透明塑膠袋內；所有容器裝於塑膠袋內時，塑膠袋必須能完全密封方合乎規定。
3. 前項所述之塑膠袋每名旅客限制攜帶 1 個，於通過安檢線時並需經由檢查人員目視檢查。
4. 旅客攜帶旅行中所必要但未符合前述限量規定之嬰兒奶粉(牛奶)、嬰兒食品、藥物、糖尿病或其他醫療所需之液體、膠狀及噴霧類物品，經向安全檢查人員申報，並獲得同意後，可不受前規定之限制。
5. 出境或過境(轉機)旅客在機場管制區或前段航程於機艙內購買或取得前述物品可隨身攜帶上機，但需包裝於經籤封防止調包及顯示有效購買證明之塑膠袋內。
6. 為使安檢線之 X 光檢查儀有效檢查，前述塑膠袋應與其它手提行李、外套或手提電腦分開通過 X 光檢查。
7. 如旅客對前述規定有任何疑問，煩請向所搭乘之航空公司洽詢。並提醒所有欲搭乘國際航線班機之旅客，盡量簡化隨身行李，並於搭機前事先檢查身上及隨身行李內所放置之液體，膠狀或噴霧類物品是否符合前揭有關規定。
8. 發布實施了一項限制搭乘飛機旅客在隨身行李攜帶鋰電池的新條文，新的聯邦安全法規條文自 2008 年元月 1 日生效後，旅客不可以將手機或數位相機之【散裝備用鋰電池】放置在托運行李，需隨身攜帶並放置在前述透明塑膠袋，已裝置在電子設備內則不受限。設置這條新法令，是為了降低於機上貨艙裡鋰電池起火的風險。

為確保旅客行程順暢，避免地面交通狀況及安檢措施延誤搭機行程，敬請公告週知，並提醒出國旅客應儘量提早至機場辦理報到劃位手續，及儘量簡化隨身行李，且於搭機前事先檢查身上及隨身行李內所放置之液體、膠狀或噴霧類物品是否符合前揭有關規定，謝謝

- 為避免地面交通狀況及安檢措施延誤搭機行程，提醒出國旅客應提 2 小時至機場辦理報到劃位手續。

前述有關規定可至交通部民用航空局網址查詢：<http://www.caa.gov.tw>，如旅客有任何疑問，煩請向所搭乘之航空公司洽詢。

祝您 旅途愉快並有個美好的回憶！